

# PROGRAM JUNE '23

[www.bibiana.sk](http://www.bibiana.sk)



## BIBIANA

INTERNATIONAL HOUSE OF ART FOR CHILDREN  
PANSKÁ 41, BRATISLAVA



*for the*  
**YOUNGEST**

For kids from 18 months up to 3 years, accompanied by an adult. The number of kids and adults is limited to 20. Programs for the public must be booked in advance using the booking service on [www.bibiana.sk](http://www.bibiana.sk)

**6. 6.**

9:30 am

**HOW A RAINBOW TASTES LIKE**

**15. 6.**

9:30 10:30 am

**BEEKEEPER JOEY**

**29. 6.**

9:30 10:30 am

**THE TURNIP**

### HOW A RAINBOW TASTES LIKE

Interactive workshop with a book about (but not only) the rainbow's colours, where the kids along with their parents may explore all the colours and hues around us.

*Guidance - Nad'a Uherová*

*(For kids from the age of 18 months, accompanied by an adult)*

### THE TURNIP

Playful program about an old man and the turnip for the youngest – accompanied by songs and illustrations by the Agrafka-studio and Vlado Král. Those met at the BIB 2021.

*Guidance - M. Halamičková and J. Michalová*

*(For kids aged 18+ months accompanied by an adult)*

### BEEKEEPER JOEY

Reading and some creativity for the smallest – with the book by Simona Čechová about the sad Joey, who gets surprised by an astray swarm of bees. The lady illustrating this book represented Slovakia at the BIB 2019.

*Guidance - M. Halamičková and J. Michalová*  
*(For kids aged 18+ months accompanied by an adult)*



# for the PUBLIC

Programs for the public must be booked in advance using the booking service on [www.bibiana.sk](http://www.bibiana.sk)

1. 6.	9:00 am	INTERNATIONAL CHILDREN'S DAY AT BIBIANA
3. 6.	4:00 pm	CREATIVE ATELIER / PAINTING WITH WORDS
4. 6.	4:00 pm	SNAIL HENRY
4. 6.	4:00 pm	CREATIVE ATELIER / CREATE YOUR OWN PHOTOGRAM
7. 6.	4:30 pm	CREATIVE ATELIER / THAT'S ME
7. 6.	4:00 pm	ANIMANIMATION
10. 6.	10:00 am	HEMISPHERE AT BIBIANA
11. 6.	4:00 pm	LEBOPRETO (JUST-BECAUSE)
14. 6.	4:30 pm	CREATIVE ATELIER / PAINTING WITH WORDS
17. 6.	4:00 pm	CREATIVE ATELIER / IN THE TRACKS OF SHADOWS
18. 6.	4:00 pm	BOGEY MEN (BUBÁCI)
21. 6.	4:30 pm	CREATIVE ATELIER / CREATE YOUR OWN PHOTOGRAM
24. 6.	4:00 pm	CREATIVE ATELIER / THAT'S ME
24. 6.	4:00 pm	ANIMANIMATION
25. 6.	4:00 pm	THE CONFUSIONS OF JOŽKO PLETKO (CONFUSION-JOEY)
28. 6.	4:30 pm	CREATIVE ATELIER / SCRIPT AS A TYPE / TYPE-FACE

**CREATIVE ATELIER** – themed ateliers offering a wide range of programs: Painting with words, In the tracks of shadows, Create your very own photogram, Script as a type/type-face, That's me and Animation workshop in 3 Steps. With school and school-groups, the programs of the Creative Atelier may be also pre-booked from 1:00 pm under [realizacia@bibiana.sk](mailto:realizacia@bibiana.sk) or by phone: **02/20 467 223**.

### **CHILDREN'S DAY AT BIBIANA**

As each and every year, the admission to BIBIANA will be free on June 1. The kids can look forward to an all-day program with a BUBBLE-surprise (with the magazine of the same name - BUBLINA). The kids will also browse the Most Beautiful Books of Slovakia and set out to an adventurous journey through the exhibition Sign Hunters, creating some signs themselves.

### **SNAIL HENRY**

Meeting and workshop with the famous picture-book author Katarína Macurová.  
(For kids aged 3)

### **ANIMATION**

Workshop with a professional animator-lady, where the kids can create cut-out-animation (flat-figure-animation) from paper and other recycled materials. They will learn about the process and create a short clip on living creatures, animals and endangered species.

Guidance – V. Hučková  
(For kids aged 8+)

### **HEMISPHERE AT BIBIANA**

The educational organisation Hemisphere prepared in cooperation with BIBIANA some all-day playing activities for Saturday the 10/6. The kids will learn how digital games are developed, they will also play some board-games, Dungeons & Dragons and they will even get the chance of trying some creative workshops with game-developers.

Guidance – Lecturers from the civil association OZ Hemisphere  
(For kids aged 7 to 15)

### **LEBOPRETO (JUST BECAUSE)**

Workshop and meeting with the author M. Hvorecký and the lady illustrating the book Lebopreto (Just because) P. Lukovicsová.  
(For kids aged 3+)

### **ANIMATION WORKSHOP IN THREE STEPS**

In three meetings and accompanied by a professional animator-lady, the kids will learn the entire animation process. In the first meeting, the kids learn the theory of animation basics, in the second meeting they focus on the design of the figures and in the third-one, they will try the so-called stop-motion animation. The workshop is dedicated to endangered species. The meetings will last 60-90 minutes.

Guidance – V. Hučková

(For primary-schools – grades 3 to 9)

### **BOGEYMAN**

Captivating and playful stage(d)-reading from a children book by VŠMU-students (Academy of Music and Drama)

The book Bogeyman made it to the Most Beautiful Books of Slovakia 2021

Performers – E. Kováčová, M. Tomala and M. Cingelová

(For kids from the age of 5)

### **THE CONFUSIONS OF JOŽKO PLETKO (CONFUSION-JOEY)**

Dramatised interactive reading for pre-school kids and younger primary-school pupils – inspired by the poem How Confusion Joye confused everything.

Performers – E. Kováčová and M. Cingelová

(For kindergartens and 1st-2nd primary school grade)

### **HEART IN THE RIGHT PLACE**

In the stories called “Heart in the right place” (along with the periodical Slniečko (Little Sun) – the kids will gradually get to know Slovak authors writing about their birth-place. This holds true not just for the authors, but also their books from the archive of the BIBIANA-library.

This program extends the teaching subjects “Slovak language”, “Homeland-studies” and “Arts”.

Guidance – N. Uherová

(For primary-schools – grades 1 to 4)

### PAINTING WITH WORDS

This is a workshop focusing on script and writing from a different viewpoint. In this case, we need neither calligraphy nor full-fledged grammar – since the kids will play and have fun with the words.

Guidance – A. Gašperec Brozová  
(For primary-schools)

### IN THE TRACKS SHADOWS

Experience-focused learning of the shadow-theatre techniques, playing with lights and shadows via stories and mystery solving. The kids will discover a world hidden in shadows, using symbols they will send secret messages and solve the mystery of the three investigators.

Guidance – V. Trokšiarová  
(For kindergartens and primary-schools)

### CREATE YOUR VERY OWN PHOTOGRAM

Through this workshop, the kids will learn the art of photography without a camera.

Using natural materials and consumer goods – the kids will create and search for signs while

working with light-sensitive materials.

Guidance – A. Frajková  
(For primary-schools – grades 3 to 9)

### SCRIPT AS TYPE-type-face

This event focuses on playing with letters, their off-prints, touch-ins – where the kids will get to know signs and letters in a playful and unforced way.

Guidance – A. Gašperec Brozová and A. Frajková  
(For kindergartens and primary-schools – grades 1 to 4)

### THIS HERE IS ME

This little creative workshop will help kids with the creation of a little book or folding picture book (so-called “leporello”). They will use basic shapes, lines, circles, triangles, as well as squares. Those are supposed to be completed using simple stamps and other activities.

Guidance – I. Kleinová  
(For kindergartens and primary-schools – grades 1 to 4)

Those programs must be booked in advance,  
e-mail: [realizacia@bibiana.sk](mailto:realizacia@bibiana.sk), Phone: 02/20 467 223.

for  
SCHOOLS

6. 6. 10:00 am

**MR. IDEA SAVES THE WORLD**

8. 6. 10:00 am

**I AM A BOOK**

20. 6. 9:30 am

**HEART IN THE RIGHT PLACE**

### MR. IDEA SAVES THE WORLD

This is an interactive meeting with a playful book, but also with some poetry for children. The participants of this workshop will create their own rhymes and puns.

Guidance – M. Jánošíková  
(For kids attending the 1st–2nd primary school grade)

### I AM A BOOK

Creative workshop for everybody really loving children books, on the occasion of the International Children Book Day.

Guidance – J. Michalová  
(For 1st to 4th grade pupils)

# EXHIBITIONS AT BIBIANA

If attending the exhibition with a larger group of children (more than 10), please book in advance at [realizacia@bibiana.sk](mailto:realizacia@bibiana.sk) or call **02/20 467 225** or **/224/223** on business-days from **9.00 am to 2.00 pm**.

## SIGN HUNTERS

The new interactive exhibition "Sign hunters" focuses on the mankind's greatest discovery – i.e. script. This event will revive the world of signs, symbols and ciphers (codes). Script (writing) as such, hides a good piece of our history. Let's make a discovery journey in the tracks of script, full of fantasy and adventure.  
*Collective art-work DEPO2015 in Pilsen (Plzeň)*  
*When: 18/5 – 3/9/2023*

## MOST BEAUTIFUL BOOKS OF SLOVAKIA 2022

Exhibition of awarded books and competing titles in this country-wide competition of the same name, evaluating the creative level and quality of print-processing of the book issued in the year before.  
*Exhibition's commissioner – E. Cíferská;*  
*Creative and space design – V. Král*  
*When: 27/04 – 11/6/2023*

## INTERACTIVE EXHIBITIONS ACCOMPANIED BY LECTURERS

With visitor-groups of more than 10 people, we offer (from Tuesday to Friday) a lecturer-commented exhibition, including support-programs:

### COMPOSE A (FAIRY) TALE (POSKLADAJ SI ROZPRÁVKU)

– program accompanying the exhibition "Most Beautiful Books of Slovakia" for primary school first-graders.

## HOW A BOOK IS "DRAWN" (AKO SA „KRESLÍ“ KNIHA)

– program accompanying the exhibition Most Beautiful Books of Slovakia for primary schools – grades 2 to 9.

## SIGN HUNTERS (LOVCI ZNAKOV)

– commented tour through the exhibition of the same name

## THE LECTURER-COMMENTED EXHIBITIONS

(incl. support program) need to be booked under: [realizacia@bibiana.sk](mailto:realizacia@bibiana.sk) or by phone **02/20 467 225/224/223** on week-days between **9:00 am and 2:00 pm**. On weekends, those commented exhibitions can be attended without pre-booking.

## COMMENTED AND GUIDED TOURS THROUGH THE EXHIBITION "SIGN HUNTERS" – from 18/5/2023.

Tuesday – Friday at 3:30 pm

Saturday – Sunday at 10:00 am; 11:00 am; 12:00 noon; 1:00 pm; 2:00 pm; 3:00 pm and 4:00 pm

# OPENING HOURS:

## **BIBIANA**

**Tuesday, Thursday, Friday**

from 9.00 am till 5.00 pm

**Wednesday**

from 11:00 am till 7:00 pm

**Saturday and Sunday**

from 10.00 am till 6.00 pm

**THE OPENING HOURS OF THE LIBRARY'S STUDY-ROOM  
ARE THE SAME AS WITH EXHIBITION PREMISES.**

## **ADMISSION FEE:**

### **EXHIBITIONS**

Adults 2 €

Minors 1 €

### **THEATRE PERFORMANCES**

Adults 1,80 €

Minors 1,20 €

### **CREATIVE WORKSHOPS**

Adults 2 €

Minors 1,50 €

Adult company free

Heavily handicapped free

## **PROGRAM CHANGES RESERVED!**

For more information on the exhibitions and programs  
please call **+421 2 2046 7111** or visit our web site at **[www.bibiana.sk](http://www.bibiana.sk)**.

# EXHIBITIONS OUTSIDE BIBIANA

**Kasárne Kulturpark, KOŠICE**

**(military barracks)**

ANIMANIMALS

**When: 4/4 – 27/8/2023**

**Kysucké múzeum, ČADCA**

**(regional museum)**

PLAYFUL HEAD

**When: 13/4 – 4/9/2023**

**Tatranská galéria, POPRAD**

**(regional gallery)**

TOWERS TO THE SKY (HEAVEN)

**When: 26/5 – 30/10/2023**

**Sobášna sieň, BYTČA**

**(wedding hall)**

KALIGRAFIA - CALIGRAPHY

**When: 16/5 – 29/10/2023**

**Tekovská knižnica, LEVICE**

**(regional library)**

OUR (AND WORLD-KNOWN)

KLÁRA JARUNKOVÁ

**When: 15/5 – 20/6/2023**

**Tekovská knižnica, LEVICE**

**(regional library)**

MOST BEAUTIFUL BOOKS OF SLOVAKIA 2021

**When: 23/5 – 20/6/2023**

**Krajská knižnica, ŽILINA**

**(regional library)**

Festival Fest Anča

PICS FROM A QUESTION

**When: 1/6 – 14/6/2023**

**Podtatranská knižnica, POPRAD**

**(regional library)**

#slovo#jazyk#kniha -

#word#language#book

**When: 1/6 – 29/6/2023**

**Mestská knižnica, RUŽOMBEROK**

**(municipal library)**

SILENT VOYAGE

**When: 5/6 – 23/7/2023**

**Krajská knižnica K. Kmeťku, NITRA**

**(regional library)**

OUR (AND WORLD-KNOWN)

KLÁRA JARUNKOVÁ

**When: 27/6 – 22/8/23**

**Ashikaga Museum of Art**

**/Tochigi Prefecture/**

BIB JAPAN 2021

**When: 15/4/2023 – 4/6/2023**